

SECTION D'HYGIÈNE DU SÉCRÉTARIAT DE LA SOCIÉTÉ DES NATIONS
HEALTH SECTION OF THE SECRETARIAT OF THE LEAGUE OF NATIONSRELEVÉ ÉPIDÉMIOLOGIQUE HEBDOMADAIRE
WEEKLY EPIDEMIOLOGICAL RECORD16^{me} année, N° 9 — 16th Year, No. 9

Genève, le 27 février 1941.

Geneva, February 27th, 1941.

COMMUNIQUÉ DE L'OFFICE INTERNATIONAL D'HYGIÈNE PUBLIQUE

N° 639

Renseignements reçus du 14 au 20 février 1941.

Ce Communiqué contient les informations reçues par l'Office International d'Hygiène publique en exécution de la Convention sanitaire internationale de 1926, directement ou par l'intermédiaire des Bureaux suivants, agissant comme Bureaux régionaux pour l'application de cette Convention:

Bureau d'Extrême-Orient de l'Organisation d'hygiène de la Société des Nations, Singapour.
Bureau Sanitaire Panaméricain, Washington.
Bureau Régional d'Informations sanitaires pour le Proche-Orient, Alexandrie.

Explication des signes: ↗ signifie seulement que le chiffre des cas et décès est supérieur à celui de la période précédente; ↘ que ce chiffre est en baisse; → qu'il n'a pas sensiblement varié. Ces chiffres ne préjugent en rien l'évolution épidémiologique ultérieure.

I. — MARCHÉ DES ÉPIDÉMIES (Article 4 de la Convention sanitaire internationale de 1926).

Afrique. — AFRIQUE-OCCIDENTALE FRANÇAISE: *fièvre jaune* — Côte d'Ivoire: le 15 février, toutes les mesures prises à la suite du cas suspect décédé à Abengourou le 24 janvier (voir § I du Communiqué N° 636) ont été rapportées.

Variole — du 1^{er} au 10 février, 31 ↘ cas, 4 décès, ainsi répartis: Sénégal 1 cas à Kaolack; Côte d'Ivoire 6 cas dans la subdivision de Bouaké; Dahomey 19 cas, 4 décès; Niger 3 cas à Gouré, 2 cas à Zinder.

ALGÉRIE: *typhus exanthématique* — du 21 au 31 janvier, 159 cas ainsi répartis par départements: Alger: 26 cas indigènes dont Alger 2, Béard 1, Berrouarghia 1, Blida 1, Boghari 1, Bou-Saâda 8, Castiglione 1, Chellala 5, Cherchell 2, Francis Garnier 1, Ténès 2, Tizi-Ouzou 1; Constantine: 124, parmi lesquels 9 européens, ainsi répartis: Constantine 4 dont 1 européen, Aïn-Milia 43, Aurès 3, Bordj-bou-Arréridj 1 européen, Coligny 7, Fedj Mazala 11, Guelma 1, La Meskiana 1, Mila 2, Millésimo 1, M'sila 3, Rirhas 14, Saint-Arnaud 4, Sétif 22 dont 6 européens, Souk-Ahras 6 dont 1 européen, Takitount 1; Oran: renseignements non parvenus; Territoires du Sud 9 dont Biskra 7, Djelfa 2; du 11 au 20 janvier, renseignements non parvenus.

MAROC: du 2 au 8 février, *peste* — 88 ↗ cas, tous indigènes, aucun militaire, ainsi répartis par régions: Marrakech 26 ↗ dont 22 dans la tribu des Haouz, 4 dans celle des Ahmar; commandement d'Agadir-confins 62 ↗ dont 6 dans la tribu Ahl de Taroudant, 13 dans les tribus du cercle de Taroudant, 22 dans la tribu Ida ou Nadif, 21 dans la tribu des Issendalen; *typhus exanthématique* — 1 cas à l'infirmerie indigène Tissa à Fès.

This Communiqué incorporates information supplied to the Office International d'Hygiène publique under the terms of the International Sanitary Convention, 1926, directly or through the following organisations, which act as regional Bureaux for the purposes of that Convention:

League of Nations, Health Organisation, Far-Eastern Bureau, Singapore.
The Pan-American Sanitary Bureau, Washington.
The Regional Bureau for Sanitary Information in the Near East, Alexandria.

Explanation of signs: ↗ merely indicates that the reported figure of cases and deaths is higher than that for the previous period; ↘ that the figure is lower; → that it has not changed appreciably. These signs have no reference whatever to the subsequent epidemiological trend.

Statistique pour le mois de janvier: *peste* — 237 ↘ cas dans la population rurale, ainsi répartis par régions: Marrakech 96 ↘; commandement d'Agadir-confins 141 ↗; *typhus exanthématique* — 10 ↘ cas ainsi répartis par régions: Casablanca 1 à Casablanca; Fès 4 dans la population rurale et 4 dans la population rurale du territoire de Taza; Oujda 1 à Oujda; *varioloïde* — 27 → cas ainsi répartis par régions: Fès 1 rural dans le territoire de Taza; Oujda 1 à Oujda et 24 dans la population rurale; commandement d'Agadir-confins 1 rural dans le territoire d'Agadir.

TUNISIE: *typhus exanthématique* — du 3 au 9 février, 35 ↗ cas ainsi répartis par contrôles civils: Béja 1 à Béja; Bizerte 2 à Mateur; Souk-el-Arba 3 à Souk-el-Arba; Tunis 5 dont Tunis 3, Tébourba 2; Grombalia 7 dont Menzel-Bou-Zelfa 4, Menzel Temime 3; Zaghuan 1 à Henchir Sghidane; Medjez-El-Bab 1 à Aïn Ksyl; Maktar 3 à Sayar; Téboursouk 1 à Téboursouk; Gafsa 8 dont El Hania 3, Sidi Ali ben Haour 1, El Hochane 1, Ouled Bou Aziz 3; Tozeur 1 à Tozeur; Territoires du Sud 2 à Kébili; du 27 janvier au 2 février, 30 ↘ cas ainsi répartis par contrôles civils: Tunis 5 à Tunis; Grombalia 9 dont Grombalia 1, Menzel-Bou-Zelfa 4, Menzel-Témime 2, Gafour 2; Zaghuan 11 dont Henchir Sghidan 9, Zouaka 2; Medjez-El-Bab 1 à Bou-Djelida; Souss 1 à Souassi; Kairouan 1 à Sidi Ali; Sfax 1 à Hazègue; Gafsa 1 à Sidi Ali ben Oum.

Amérique. — BRÉSIL: *fièvre jaune* — du 1^{er} février au 8 septembre 1940: 128 cas dont 122 mortels ainsi répartis par États: Espirito Santo 118 cas, 112 décès; Rio de Janeiro 4 cas, 4 décès; Santa Catarina 2 cas, 2 décès; Bahia 1 cas, 1 décès; Para 1 cas, 1 décès; Minas Geraes 2 cas, 2 décès. Aucun cas ni décès n'a été rapporté pour la période du 9 septembre au 15 décembre.

CHILI: typhus exanthématique — du 11 août au 21 septembre, 35 → cas, 7 décès ainsi répartis: Valparaíso 11 cas, 2 décès, Santiago 7 cas, Quinta Normal 1 cas, Valdivia 2 cas, Antofagasta 4 cas, Copiapo 2 cas, San Fernando 1 cas, 1 décès, Concepcion 2 cas, Talcahuano 1 cas, Renaico 1 décès, Sotaqui 1 cas, 1 décès, Galera 1 cas, 1 décès, San Miguel 1 cas, Canete 1 cas, 1 décès.

COLOMBIE: fièvre jaune — Intendance de Meta: Municipalité de Villavicencio, Vereda Cornetal, le 22 novembre, 1 décès; section de Rio Ocoa, le 29 décembre, 1 décès; municipalité de San Martín, prison Acacias, section Guamal, le 20 novembre, 1 décès, le 18 décembre, 1 décès, le 21 décembre, 1 décès.

Département de Tolima: municipalité de Mariquita, Vereda Cerro Gordo, le 25 novembre, 1 décès, le 28 novembre, 1 décès, le 4 décembre, 1 décès, le 7 décembre, 1 décès; section Piedras Negras, le 21 décembre, 1 décès, le 22 décembre, 1 décès.

Département de Cundinamarca: municipalité de Medina, section Varital, le 12 décembre, 1 décès.

Département de Santander: municipalité de San Vicente de Chucuri, Vereda la Fortuna, le 3 janvier, 1 décès.

Variole — du 1^{er} au 31 octobre, 115 ↘ cas, 2 décès ainsi répartis par départements: Antioquia 3 cas, Caldas 5 cas, 2 décès, Cundinamarca 5 cas, Huila 42 ↘ cas, Santander 14 cas, Tolima 11 cas, Valle 25 cas, Intendances et commissariats 10 cas.

ETATS-UNIS: typhus exanthématique — 1^o Etats: du 8 au 14 décembre, 41 → cas ainsi répartis: Virginie 1, Caroline du Nord 2, Caroline du Sud 3, Géorgie 13, Floride 2, Tennessee 1, Alabama 7, Mississippi 2, Louisiane 2, Texas 8; 2^o Villes: du 24 au 30 novembre, 2 cas à Richmond, 2 cas à Charleston (S.C.), 2 cas, 1 décès à Atlanta, 5 cas à Savannah, 1 cas à Mobile, 3 cas à La Nouvelle-Orléans, 2 cas à Forth Worth, 1 cas à Houston, 2 cas à Los Angeles.

Variole — 1^o Ensemble des 47 Etats et du district fédéral: du 2 au 8 février, 58 → cas; 2^o Etats: du 8 au 14 décembre, 62 ↗ cas ainsi répartis: Ohio 1, Indiana 1, Illinois 1, Michigan 6, Wisconsin 6, Minnesota 29, Iowa 1, Missouri 1, Dakota du Nord 2, Kansas 1, Floride 1, Arkansas 2, Oklahoma 4, Texas 2, Montana 1, Idaho 1, Californie 2; 3^o Villes: du 24 au 30 novembre, Cas: Duluth 4, Minneapolis 1.

PÉROU: peste — du 1^{er} au 30 novembre, 7 ↘ cas, 1 décès ainsi répartis par départements: Lambayeque 1 cas à Lambayeque (campagne), 1 cas à Chiclayo (ferme); Libertad 2 cas à Trujillo ville, 1 cas à Trujillo (ferme); Lima 2 cas, 1 décès à Canete (ferme).

VENEZUELA: typhus — du 1^{er} au 15 décembre, Valencia 1 cas; **varioloïde** (alastrim) — Caracas: du 16 au 31 décembre, 6 cas, du 1^{er} au 15 décembre, 5 cas; du 16 au 30 novembre, 6 cas; Barcelona: du 1^{er} au 15 décembre, 3 cas; du 16 au 30 novembre, 1 cas; Acarigua: du 16 au 31 décembre, 1 cas; du 1^{er} au 15 décembre, 1 cas, 1 décès.

Asie. — **CHINE: Port: Chang-Hai, typhus exanthématique** — du 12 au 18 janvier, 4 ↘ cas, 2 décès dans la concession internationale, 2 ↘ cas dans la concession française; **varioloïde** — du 9 au 15 février, 1 ↘ cas.

INDOCHINE: varioloïde — du 1^{er} au 10 février, 38 ↗ cas, 8 décès ainsi répartis: Cochinchine 23 cas, 5 décès, Tonkin 15 cas, 3 décès.

IRAK: du 12 au 18 janvier, typhus exanthématique — 0 → cas; **varioloïde** — 69 ↗ cas, 10 décès ainsi répartis: Villes: Bagdad 18 cas, 3 décès dont 1 cas importé d'Amarah, Basrah 2 cas, 1 décès; Provinces, Bagdad 11 cas, Amarah 2 cas, 1 décès, Diyalah 3 cas, 1 décès, Dulaïm 2 cas, 3 décès, Hillah 6 cas, Kerbalah 1 cas, 1 décès, Kirkuk 8 cas, Sulaimaniyah 16 cas.

IRAN: du 4 au 11 janvier, typhus exanthématique — 1 cas à Chahre Rey; **varioloïde** — 2 cas à Girofte, 1 cas à Chiraz.

THAÏLANDE: varioloïde — Récapitulation:

Provinces		Semaine terminée le				
		8.II	1.II	25.I	18.I	11.I
Pethburi:	Cas	1	1	4	0	11
	Décès	0	2	1	0	6
Prachuabgirick-hand:	Cas	2	5	3	3	6
	Décès	5	2	0	0	0
Phenhui:	Cas	0	0	0	3	0
	Décès	0	0	0	1	0
Smut Sakhon:	Cas	0	5	5	4	4
	Décès	0	2	1	2	0

TURQUIE: du 9 au 15 février, typhus exanthématique — quelques cas sporadiques; **varioloïde** — 0 → cas.

Europe. — **ALLEMAGNE: Wartheland: typhus exanthématique** — du 12 au 18 janvier, 7 cas à Hohensalza, 8 cas à Litzmannstadt; du 5 au 11 janvier, 12 cas, 4 décès à Hohensalza, 1 cas à Litzmannstadt; du 29 décembre au 4 janvier, 4 ↘ cas à Hohensalza.

ESPAGNE: du 19 au 25 janvier, varioloïde — 8 → cas, 2 décès, ainsi répartis: Villes: Valladolid 1 cas, 1 décès, Cordoue 1 cas, Baena 1 cas, Jumilla 1 cas, Barcelone 2 cas; Provinces: Albacete 1 cas, Cuenca 1 cas, 1 décès; **varioloïde** — 6 ↗ cas ainsi répartis par provinces: Albacete 1, Ciudad Real 2, Oviedo 3.

Du 24 au 30 novembre, **varioloïde** — 15 cas, 3 décès ainsi répartis: Villes: Madrid 1 cas, Lucena 1 cas, 1 décès, Pennaroya Pueblo Nuevo 1 cas; Provinces: Ciudad Real 1 cas, Cordoue 1 cas, Cuenca 3 cas, 1 décès, Grenade 3 cas, Malaga 1 cas, Murcie 2 cas, 1 décès, Tolède 1 cas; **varioloïde** — 12 cas ainsi répartis: Villes: Madrid 1, Palencia 1, Cordoue 1; Provinces: Cordoue 2, Grenade 1, Alicante 1, Jaen 3, Palencia 1, Soria 1.

GRÈCE: typhus exanthématique — du 2 au 15 février, 0 ↘ cas.

HONGRIE: typhus exanthématique — Récapitulation:

Semaines	Cas	Localités	Départements
9-15 février	1	Szekelyudvarhely	Udvarhely
	1	Boegoez	»
	1	Serboc	Subcarpathique
2-8 février	5	Felsoeverecke et Verdias	»
26 janv.-1 ^{er} fév.	2	Kisrosztoka	»
	2	Marosvasarhely (ville)	»
19-25 janvier	1	Zsdenyova	»
	2	Verebes	»
	1	Urmezo	»
	1	Osandorfalva	»

PORTUGAL: varioloïde — du 1^{er} au 30 novembre, 70 cas, 6 décès, dont 7 cas à Lisbonne; du 1^{er} au 31 octobre, 66 ↘ cas, 7 décès, dont 8 cas à Lisbonne.

II. — PESTE DES RONGEURS.

Océanie. — **ILES HAWAÏ: île d'Hawaï, district d'Hamakua: zone de Paauhau, aux environs du débarcadère, le 2 décembre 1 rat pesteux, le 9 décembre 1 rat pesteux, le 11 décembre 2 rats pesteux, le 18 décembre 2 rats pesteux; zone d'Hamakua Mill, aux environs de Paauilo, le 2 décembre 2 rats pesteux, le 3 décembre 1 rat pesteux, le 27 décembre 1 rat pesteux; zone de Honokaa, à Honokaa, le 12 décembre, 1 rat pesteux.**

III. — PORTS: DATE DU DERNIER CAS NOTIFIÉ AU COURS DU TRIMESTRE ÉCOULÉ.
(21 novembre 1940 - 20 février 1941)

	Peste	Choléra	Typhus exanth.	Variola		Peste	Choléra	Typhus exanth.	Variola
Afrique					Asie				
Alger (a)	13.XII	—	31.I	—	Bagdad (a)	—	—	4.I	18.I
Bérard (Algérie)	—	—	31.I	—	Basrah (a)	—	—	—	18.I
Casablanca	—	—	31.I	—	Chang-Haï	—	23.XI	18.I	15.II
Castiglione (Alg.)	—	—	31.I	—	Cocanada	—	18.I (d)	—	—
Kaolack	—	—	—	10.II	Haïfa	—	—	23.XI	—
La Calle	—	—	20.XII	—	Hong-Kong	—	23.XI*	—	—
Mateur	—	—	9.II	—	Jaffa	—	—	30.XI*	—
Melilla	—	—	—	4.I (f)	Rangoun (a)	—	28.XII*	—	28.XII*
Menzel Temime (Tun.)	—	—	9.II	—					
Oran	—	—	—	10.I	Europe				
Philippeville	—	—	20.XII	—	Barcelone (a)	—	—	—	25.I
Tabou (C. d'Ivoire)	—	—	—	13.XII	Braila	—	—	15.I	—
Ténès	—	—	31.I	—	Cavalla	—	—	1.II (e)	—
Tunis (a)	17.I(b)	—	9.II	—	Galatzi	—	—	7.II	—
Ziguinchor	—	—	—	30.XI	Jassy	—	—	7.II	—
					Lisbonne (a)	—	—	—	30.XI
Amérique					Murcie	—	—	—	24.XII (f)
Charleston (S. C.)	—	—	30.XI	—	Valence	—	—	—	28.XII
Duluth	—	—	—	30.XI	Océanie				
Houston	—	—	30.XI	—	Hawaï: Paauhau	18.XII	—	—	—
Los Angeles	—	—	30.XI	—					
Mobile	—	—	30.XI	—					
New Orleans	—	—	30.XI	—					
Richmond	—	—	30.XI	—					
Savannah	—	—	30.XI	—					
Trujillo	30.XI	—	—	—					

(a) Port maritime et aérien. (b) Dans la banlieue. (c) Peste murine. (d) Existe, mais le nombre de cas n'est pas connu.
(e) Suspect. (f) Varioloïde. * Dernière date pour laquelle la localité en question a fourni des renseignements.

Note. — Les derniers renseignements épidémiologiques reçus des ports de l'Inde et de la Malaisie concernent la semaine terminée le 26.X.1940, de Ceylan la semaine terminée le 9.XI.1940, de Macao, de Hong-Kong, la semaine terminée le 23.XI.1940, de l'Égypte, du Soudan, de la Palestine et de la Transjordanie la semaine terminée le 30.XI.1940, de la Birmanie la semaine terminée le 28.XII.1940.

Royat (Puy-de-Dôme), le 20 février 1941.

Le Directeur Général de l'Office International
d'Hygiène Publique:

(Signé:) D^r Robert PIERRET.

**EXTRAITS DES RENSEIGNEMENTS RECUEILLIS PAR LA SECTION D'HYGIÈNE
DU SECRÉTARIAT DE LA SOCIÉTÉ DES NATIONS**

**EXTRACTS FROM INFORMATION RECEIVED BY THE HEALTH SECTION
OF THE SECRETARIAT OF THE LEAGUE OF NATIONS**

Le lecteur trouvera dans les tableaux du *Rapport épidémiologique* mensuel des séries statistiques complètes et dans l'index publié plus loin la référence aux données complémentaires parues dans le *Relevé hebdomadaire*.

Il trouvera ci-dessous d'abord des renseignements télégraphiques reçus du Bureau de la Société des Nations à Singapour sur les maladies pestilentielles dans les ports et pays d'Orient, puis un extrait des informations reçues par voies postale et télégraphique d'autres parties du monde, enfin éventuellement des notes préparées par la Section d'Hygiène à Genève pour attirer l'attention sur les épidémies importantes en cours ou l'évolution des principales maladies contagieuses.

Complete statistical series will be found in the tables of the monthly *Epidemiological Report*, whilst the index published on a following page gives references to supplementary data which have appeared in the *Weekly Record*.

The reader will find below, in the first place, telegraphic information received from the Bureau of the League of Nations at Singapore concerning pestilential diseases in Eastern ports and countries, then an extract of information received by post and telegraph from other countries, and then, when necessary, notes prepared by the Health Section at Geneva drawing attention to important current epidemics or dealing with the trend of the principal contagious diseases.

Renseignements télégraphiques reçus du Bureau de Singapour §

Telegraphic Information received from the Singapore Bureau §

Semaine terminée le: — Week ended:

		4.I	11.I	18.I	25.I	1.II	8.II	15.II	22.II
		Variole — Smallpox							
CHINE — CHINA:									
<i>Chang-Hai — Shanghai</i>	C.	6	2	4	1	0	4	1	1
THAÏLANDE — THAILAND (Siam):									
Pethburi prov.	C.	...	11	0	4	1	1	...	0
	D.	...	6	0	1	2	0	...	0
Prachuabgirickhand prov.	C.	...	6	3	3	5	2	...	0
	D.	...	0	0	0	2	5	...	0
Phenhui prov.	C.	...	0	3	0	0	0	...	0
	D.	...	0	1	0	0	0	...	0
Smut Sakhon prov.	C.	...	4	4	5	5	0	...	0
	D.	...	0	2	1	2	0	...	0
Pradumdhani prov.	C.	...	0	0	0	0	0	...	1
	D.	...	0	0	0	0	0	...	1

§ Les ports d'Orient signalant d'ordinaire par télégraphe au Bureau d'Orient leurs cas de peste, de choléra et les épidémies de variole, sont énumérés à la page 225 (1940); toutefois en raison des circonstances, les ports de l'Indochine française, de l'Inde britannique et de la Birmanie ne sont plus de ce nombre.

L'évolution saisonnière de la peste, du choléra et de la variole dans ces ports aux cours des huit premières semaines des années 1930-1940 est donnée pages 31 et 32.

N. B. — Il est à noter que le signe (...) indique que les chiffres ne sont pas encore publiés ou qu'ils n'ont pas été reçus et le signe (.) que les renseignements ne sont pas disponibles.

§ Eastern ports which normally notify the Eastern Bureau by telegram of cases of plague and cholera, and of epidemics of smallpox are listed on page 225 (1940); owing to circumstances, the list no longer includes ports of French Indo-China, British India and Burma.

The seasonal variations of plague, cholera and smallpox in these ports during the first eight weeks of the years 1930-1940 are given on pages 31 and 32.

N. B. — It should be noted that the sign (...) indicates that the figures are not yet published or have not been received and the sign (.) that the information is not available

Autres renseignements — Other Information

Peste — Plague

Afrique — Africa		2-8.II		26.I-1.II	
		C.	D.	C.	D.
MAROC — MOROCCO		88	...	64	...
Région de Marrakech:					
Tribu des Ahmar		4	...	0	...
» » Haouz		22	...	21	...
Région d'Agadir: Tribus					
du cercle de Taroudant		18	...	11	...
Tribu des Ida ou Nadif		22	...	23	...
» » Issendalen		21	...	9	...

Peste des rongeurs — Rodent Plague

Afrique — Africa	
CONGO BELGE — BELGIAN CONGO: peste murine signalée — rodent plague reported: région de Blukwa (province de Stanleyville) et région au nord-est de Lubero (province de Costermansville): 24.XI-7.XII et 15-21.XII.	

Typhus exanthématique — Typhus Fever

Afrique — Africa		21-31.I		11-20.I	
		C.	D.	C.	D.
ALGÉRIE — ALGERIA		159	...	...	...
Départ.: Alger		26	...	...	...
Arrond.: Alger		15	...	...	...
	Medea	2	...	...	...
	Miliana	5	...	...	...
	Orléansville	3	...	...	...
	Tizi-Ouzou	1	...	...	...
Départ.: Constantine		124	...	...	...
Arrond.: Batna		3	...	...	...
	Constantine	61	...	...	...
	Guelma	8	...	...	...
	Sétif	52	...	...	...
Départ.: Oran		...	...	...	...
Territoires du Sud		9	...	...	...
	Biskra	7	...	...	...
	Djelfa	2	...	...	...

Afrique (suite) — Africa (continued)		2-8.II		26.I-1.II	
		C.	D.	C.	D.
MAROC — MOROCCO		1	...	1	...
Régions: Fès		1	...	0	...
Oujda		0	...	1	...
		10-16.II		3-9.II	
TUNISIE — TUNISIA		77	...	35	...
Contrôles civils:					
Béja		0	...	1	...
Bizerte		0	...	2	...
Gafsa		8	...	8	...
Grombalia		3	...	7	...
Kairouan		15	...	0	...
Maktar		0	...	3	...
Medjez-el-Bab		3	...	1	...
Sfax		7	...	0	...
Souk-el-Arba		10	...	3	...
Sousse		10	...	0	...
Téboursouk		2	...	1	...
Thala		8	...	0	...
Tozeur		0	...	1	...
Tunis		3	...	5	...
dont — incl.: Tunis		2	...	3	...
Zaghouan		8	...	1	...
Territoires du Sud		0	...	2	...
Amérique — America		25.VIII-21.IX		29.VII-24.VIII	
CHILI — CHILE		22	5	36	2
Prov.: Antofagasta		3	0	4	0
Atacama		0	0	7	0
Coquimbo		1	1	0	0
Valparaiso		9	3	6	0
Santiago		5	0	11	0
Colchagua		0	0	1	1
Linares		0	0	2	0
Concepcion		1	0	3	1
Arauco		1	1	0	0
Malleco		1	0	0	0
Valdivia		1	0	2	0
		8-14.XII		1-7.XII	
ETATS-UNIS — UNITED STATES		41	...	45	...
North Carolina		2	...	3	...
South Carolina		3	...	2	...
Georgia		13	...	14	...
Florida		2	...	0	...
Virginia		1	...	0	...
Tennessee		1	...	0	...
Alabama		7	...	6	...
Mississippi		2	...	2	...
Louisiana		2	...	6	...
Texas		8	...	12	...
Asie — Asia		6-12.X		29.IX-5.X	
BIRMANIE — BURMA		1	0	5	0
(villes — towns)		1	0	5	0
Mandalay					
		8-14.IX		1-7.IX	
BIRMANIE — BURMA		2	0	2	0
(villes — towns)		1	0	1	0
Mandalay		1	0	1	0
Rangoon		1	0	1	0
		26.I-1.II		19-25.I	
CHINE — CHINA:					
Chang-Hai — Shanghai:					
Concession internationale — International Settlement		2	0	7	0
Concession française — French Settlement		1	0	1	0
		19-25.I		12-18.I	
IRAK — IRAQ:		3	0	0	0
Baghdad					
		12-18.I		5-11.I	
IRAN (villes — towns)		10	0	1	0
Babol		1	0	0	0
Chahabade-gharbe		2	0	0	0
Chahre Rey		0	0	1	0
Ferimane		1	0	0	0
Kermanchahan		3	0	0	0
Marand		2	0	0	0
Ispahan		1	0	0	0

Europe		26.I-1.II		19-25.I	
		C.	D.	C.	D.
ALLEMAGNE* — GERMANY*:					
« Wartheland »: Hohensalza		25	1	39	0
Litzmannstadt (Lodz)		5	0	9	0
		2-8.II		26.I-1.II	
HONGRIE — HUNGARY		5	1	4	0
Marosvasarhely		0	0	2	0
Subcarpathie:					
Départ.: Beregi		5	1	2	0
Océanie — Oceania		22-28.IX		15-21.IX	
AUSTRALIE — AUSTRALIA:		1	...	0	...
Queensland					
Variole — Smallpox					
Afrique — Africa		1-10.II		21-31.I	
AFRIQUE-OCCID. FRANÇAISE —		31	4	157	4
FRENCH WEST AFRICA		6	0	5	0
Côte d'Ivoire		19	4	134	0
Dahomey		0	0	11	4
Guinée		5	0	7	0
Niger		1	0	0	0
Sénégal					
		15-21.XII		8-14.XII	
CONGO BELGE —		40	4	104	6
BELGIAN CONGO		1	0	6	0
Prov.: Coquilhatville		9	2	12	2
Costermansville		3	0	0	0
Elisabethville		3	1	2	1
Léopoldville					
dont — incl.:					
Léopoldville		1	1	0	1
Lusambo		0	0	6	0
Stanleyville		24	1	78	3
dont — incl.:					
Basoko		0	0	38	3
		1-7.XII		24-30.XI	
CONGO BELGE —		95	3	77	1
BELGIAN CONGO		2	1	3	0
Prov.: Costermansville		56	0	0	0
Elisabethville		17	1	9	0
Léopoldville					
dont — incl.:					
Léopoldville		1	1	1	0
Lusambo		4	0	6	0
Stanleyville		16	1	59	1
		1-31.I		1-31.XII	
MAROC — MOROCCO		27	...	28	...
Territoire d'Agadir		1	...	...	...
Région d'Oujda		25	...	...	...
dont — incl.: Oujda		1	...	...	...
Territoire de Taza		1	...	...	...
		12-18.I		5-11.I	
MAROC ESPAGNOL —		1	0	0	0
SPANISH MOROCCO: Melilla					
		10-16.XI		3-9.XI	
NIGERIA		48	6	20	2
Southern Provinces		47	6	20	2
dont — incl.: Sapele		16	2	0	0
Northern Provinces		1	0	0	0
		3-9.XI		27.X-2.XI	
NYASALAND:		1	0	0	0
South Nyasa					
		20.X-2.XI		6-19.X	
SIERRA LEONE		4	0	...	...

* Cf. note, page 141 (1940).

Amérique — America	1-30.XI		1-31.X	
	C.	D.	C.	D.
COLOMBIE — COLOMBIA	70	1	115	2
Départ.: Antioquia	3	0	3	0
Boyaca	2	0	0	0
Caldas	4	0	5	2
Cauca	18	0	0	0
Cundinamarca	2	1	5	0
Huila	4	0	42	0
Magdalena	2	0	0	0
Narino	8	0	0	0
Norte Santander	1	0	0	0
Santander	0	0	14	0
Tolima	1	0	11	0
Valle	21	0	25	0
Intendencias y comisarias	4	0	10	0
	2-8.II		26.I-1.II	
ETATS-UNIS — UNITED STATES	58	...	56	...
	8-14.XII		1-7.XII	
ETATS-UNIS — UNITED STATES	62	...	50	...
Ohio	1	...	0	...
Indiana	1	...	1	...
Illinois	1	...	7	...
Michigan	6	...	5	...
Wisconsin	6	...	2	...
Minnesota	29	...	18	...
Iowa	1	...	3	...
Mississippi	1	...	0	...
North Dakota	2	...	1	...
Kansas	1	...	0	...
Florida	1	...	0	...
Arkansas	2	...	1	...
Oklahoma	4	...	0	...
Texas	2	...	0	...
Montana	1	...	3	...
Idaho	1	...	0	...
Oregon	0	...	8	...
California	2	...	1	...

Asie — Asia	1-10.II		21-31.I	
	C.	D.	C.	D.
INDOCHINE FRANÇAISE — FRENCH INDO-CHINA:				
Cochinchine — Cochinchina	23	5	11	5
Tonkin	15	3	2	0
	19-25.I		12-18.I	
IRAK — IRAQ: Liwas:				
Amarah	5	0	2	1
Baghdad	19	5	29	3
dont — incl.: Baghdad	17	5	18*	3
Basrah	2	0	2	1
dont — incl.: Basrah	0	0	2	1
Divaniyah	2	0	0	0
Diyalah	3	0	3	1
Dulaim	2	0	2	3
Hillah	0	0	6	0
Kerbalah	7	2	1	1
Kirkuk	43	1	8	0
Kut	2	0	0	0
Sulaimaniyah	5	1	16	0
Europe				
	19-25.I		12-18.I	
ESPAGNE — SPAIN	14	2	12	2
dont — incl.: Provinces:				
Albacete	2	0	0	0
Barcelona	2	0	0	0
Ciudad Real	2	0	1	0
Cordoba	2	0	2	1
Cuenca	1	1	0	0
Murcia	1	0	2	0
Oviedo	3	0	1	0
Palencia	0	0	2	0
Valladolid	1	1	1	0

* Dont 1 cas importé. — Including 1 imported case.

Fièvre jaune — Yellow Fever

CAS ET DÉCÈS DE FIÈVRE JAUNE DÉCLARÉS EN AFRIQUE DU 1^{er} JANVIER 1939 AU 31 DÉCEMBRE 1940**
YELLOW FEVER CASES AND DEATHS REPORTED IN AFRICA FROM JANUARY 1ST, 1939, TO DECEMBER 31ST, 1940**

Provinces, cercles, districts	Localités Localities	Année Year	Date	C.	D.	Race§	Provinces, cercles, districts	Localités Localities	Année Year	Date	C.	D.	Race§
AFRIQUE-EQUAT. FRANÇ. — FRENCH EQUAT. AFRICA							CONGO BELGE — BELGIAN CONGO						
Gabon	Port-Gentil†	1939	9.VII	1*	1*	E.	Stanleyville	Yatolet	1940	21.XI	1	1	E.
	Sangatanga	1940	13.VII	1*	1*	E.	CÔTE DE L'OR — GOLD COAST						
Moyen Congo	Madingo-Kayes	1940	4.III	1*	1*	I.	Ahanta	Axim	1939	14.IV	1	1	I.
Oubangui-Chari	Bangui	1939	11.IX	1	1	E.	Keta	Keta	1940	2.VI	1	1	I.
	F. Archambault	1940	12-26.I	3††	3††	I.	Wasaw	Prestea	1940	6.IV	1	1	E.
Tchad	F. Lamy	1939	13.I	1	1	E.	Accra	Accra	1940	22.IV	1*	...	I.
AFRIQUE-OCCID. FRANÇ. — FRENCH WEST AFRICA							NIGERIA						
Côte d'Ivoire							Southern Terr.						
Agboville	Akoupe	1939	1-10.II	2	1	E.	Oyo	Oshogbo	1939	10.I	1	1	I.
Dabakala	Dabakala†		22.II	1	1	I.	"	"	1940	11.V	1*	0	I.
Abidjan	Dabou		17.IV	1	1	I.	"	Ibadan		9-15.VI	1	1	—
Sassandra	Gagnoa, subdiv.		4.V	2	1	I.	Benin	Ossiommo	1939	13.I	2	0	I.
"	Pont Gaoalou		4.V	1	1	I.	Calabar	Ikoidong		31.I	1	1	E.
Man	Plantation Tranin		26.V	1*	0	I.	Warri	Warri		31.III	1	0	E.
Dimbokro	Dimbokro		31.V	1	1	E.	"	"	1940	1.V	1*	...	—
"	Arrah		25-31.V	2	2	I.	Northern Terr.						
Abengourou	Abengourou †		7.VI	4*	0	I.	Kabba	Odochin	1939	4.XI	1	1	E.
"	" †		29.X	1	1	I.	Plateau	Jos		4.XI	1	1	E.
"	Sankadiokro		1.XII	1	1	I.	Ilorin	Ebba River		4.XII	1	1	E.
Daloa	Plantation Baya-Cofi		31.XII	1*	1*	I.	SOUDAN ANGLAIS-EGYPTIEN — ANGLO-EGYPTIAN SUDAN						
"	Bribomo	1940	27.XI	1	1	I.	Kordofan:						
Seguela	Seguela†		22.X	1*	1*	I.	Nuba Mountains		1940	3-9.XI	733	75	—
Tenkodogo			3.XII	1*	1*	I.	"	"		17-23.XI	85	10	—
			1-10.VIII	2*	1*	I.	"	Otoro		3-9.XI	479	30	—
Dahomey							"	Tira		3-9.XI	132	23	—
Abomey	Bohicon	1939	1-30.IX	1	0	I.	"	Helban		3-9.XI	122	23	—
Niger							TOGO SOUS MAND. FRANÇ. — TOGOLAND UNDER FRENCH MAND.						
Tahoua	Tahoua	1939	24.V	1	1	I.	Anecho	Anecho	1939	19.X	1	1	E.
Dosso	Dosso		5.XI	2	2	E.	Lomé	Lomé	1940	21-30.VI	1	0	E.
Sénégal							** Données pour 1938, cf. tableau du R.H. 676, page 60 (1939). — Data for 1938, see table in R.H. 676, page 60 (1939).						
Louga		1939	5.XII	1*	0	I.	§ E. = Européen — European; I. = indigène — native.						
Soudan							* Cas suspects. — Suspected cases.						
Segou	Markala	1940	21-31.X	1*	1*	I.	† Cas importé. — Imported case.						
CAMÉROUN SOUS MAND. FRANÇ. — CAMEROONS UNDER FRENCH MAND.							†† Dont deux suspects. — Including two suspected.						
Bafia	Bafia	1939	30.VII	1	1	E.							
Nkongsamba	Nkongsamba	1940	22.I	1*	1*	I.							

CAS ET DÉCÈS DE FIÈVRE JAUNE DÉCLARÉS EN AMÉRIQUE DU 1^{er} JANVIER 1939 AU 31 DÉCEMBRE 1940**
YELLOW FEVER CASES AND DEATHS REPORTED IN AMERICA FROM JANUARY 1ST, 1939, TO DECEMBER 31ST, 1940**

<i>Etat et localité</i> <i>State and locality</i>	<i>Année</i> <i>Year</i>	<i>Date</i>	<i>Décès</i> <i>Deaths</i>	<i>Etat et localité</i> <i>State and locality</i>	<i>Année</i> <i>Year</i>	<i>Date</i>	<i>Décès</i> <i>Deaths</i>	<i>Etat et localité</i> <i>State and locality</i>	<i>Année</i> <i>Year</i>	<i>Date</i>	<i>Décès</i> <i>Deaths</i>
BRESIL.—BRAZIL				BRÉSIL (suite) — BRAZIL (cont.)				COLOMBIE — COLOMBIA			
<i>Amazonas</i>				<i>Domingos</i>				<i>Antioquia</i>			
Parintins . . .	1939	13.VII	1	Martins . . .	1940	7-27.I	2	Caracoli . . .	1939	29.V-18.VII	3
<i>Bahia</i>				<i>Itapemirim</i>				<i>Jordan</i>			
Itamarati . . .		26.VII	1	Serra . . .		7-27.I	1	San Carlos . . .		1.XII	1
Etat — State:				Viana . . .		7-27.I	2	"		15.VII	1
Bahia . . .		1.II-8.IX	1	Joao Neiva . . .		7-30.I	1	"		2.IX-14.X	3
<i>Espirito Santo</i>				<i>Lauro Muller</i>				<i>San Luis</i>			
Alegre . . .	1939	25.I-12.III	5	Santa Leopoldina		7-30.I	1	"	1940	16.XII	1
Joao Pessoa . . .		24.I-12.III	6	Etat — State:		7-30.I	5	"		15.I-3.II	2
"	1940	7-30.I	1	Espirito Santo		1.II-8.IX	112	<i>Caldas</i>			
Sao Felipe . . .	1939	29.I-12.IV	9	<i>Mina Geraes</i>				<i>La Pradera</i>			
"	1940	7-30.I	4	Campo Bello . . .	1939	13.II	1	Victoria . . .	1940	30.I	1
Sabino Pessoa	1939	27.I-16.IV	11	Ipanema . . .		5.II-15.III	3	Samana . . .		23.II	1
D. America . . .		4-22.II	3	Laginha . . .		10-27.II	6	<i>Cundinamarca</i>			
Muqui . . .		8.II-17.IV	20	Chale . . .		27.II	1	Medina . . .	1940	12.XII	1
Reeve . . .		10.II	1	Caratinga . . .		6.IV	1	<i>Meta (Intendencias)</i>			
Sao José de				Maranhassu . . .		20.IV	1	Villaviecnio . . .	1940	28.VII-3.VIII	1
Torres . . .		11.II	1	Etat — State:				"		22.XI	1
Cachoeiro do				Minas Geraes	1940	1.II-8.IX	2	"		29.XII	1
Itapemirim . . .	1940	14.II-6.IV	6	<i>Para</i>				<i>San Martin</i>			
Linhares . . .	1939	7-30.I	4	Capanema . . .	1939	23.V-7.VII	2	"		15.VIII	1
Rio Pardo . . .		12.II	1	Tauri . . .		11.VII	1	"		30.IX	C. 1
Siqueiro Campos		12.II-25.IV	4	Etat — State:				"		20.XI-21.XII	3
Café . . .		9.II-25.IV	9	Para . . .	1940	1.II-8.IX	1	<i>Santander</i>			
Lambari . . .		24.II-18.III	3	<i>Rio de Janeiro</i>				<i>San Vicente de</i>			
Alfonso Claudio		25.II-25.IV	8	Santo Eduardo	1939	13.I-17.III	2	Chucuri . . .	1940	17.VII	1
Celina . . .		26.III-21.V	2	"	1940	7-27.I	C. 1	"		3.X	1
Muniz Freire . . .		22.III	1	Bom Jesus de				<i>Totima</i>			
Castelo . . .		27.III-22.IV	4	Itabapoana . . .	1939	19.I	1	Mariquita . . .	1940	25-28.XI	2
Cachoeira . . .		2-20.IV	2	Etat — State:				"		4-22.XII	1
Rio Pardo . . .		25.IV	1	Rio de Janeiro	1940	1.II-8.IX	4	<i>PÉROU — PERU</i>			
Garapari . . .		14.IV	1	<i>Santa Catharina</i>				<i>Loreto</i>			
Alfredo Chavez		14-21.XII	2	Etat — State:	1940	1.II-8.IX	2	1939			
"	1940	12.XII	1	<i>Etat — State:</i>				C. 1			
"		7-30.I	1	<i>Etat — State:</i>							
Domingos				<i>Etat — State:</i>							
Martins . . .	1939	16-29.XII	5	<i>Etat — State:</i>							

** Données pour 1938, cf. tableau du R. H. 694, p. 273 (1939). — Data for 1938, see table in R. H. 694, p. 273 (1939).

Mesures de Quarantaine

<i>Prises par :</i>	<i>Contre :</i>	<i>Maladie :</i>	<i>Date :</i>
BORNÉO SEPTENTR. BRITANNIQUE	Hong-Kong	Choléra**	26.VIII.40
CEYLAN	Cochin	Peste	14.X.40
CHANG-HAI	Hong-Kong	Choléra*	27.IX.40
EGYPTE	Irak: Prov. d'Amarah	Variole*	15.X.40
ETABLISSEMENTS DES DÉTROITS	Macao	Choléra*	12.IX.40
HONG-KONG	Macao	Choléra*	11.IX.40
INDES NÉERLANDAISES	Hong-Kong	Choléra*	4.IX.40
	Macao	Choléra*	6.IX.40
IRAN	Bombay	Choléra	4.IX.40
SARAWAK	Hong-Kong	Choléra*	27.IX.40
THAÏLANDE	Birmanie	Choléra*	14.IX.40
	Calcutta	Choléra*	23.IX.40
	Calcutta	Variole*	23.IX.40
	Chang-Hai	Choléra*	12.IX.40
	Hong-Kong	Choléra*	12.IX.40
	Macao	Choléra*	11.IX.40
	Soua-Téou	Choléra*	12.IX.40

Quarantine Restrictions

<i>Imposed by :</i>	<i>Against :</i>	<i>Disease :</i>	<i>Date :</i>
BRITISH NORTH BORNÉO	Hongkong	Cholera**	26.VIII.40
CEYLON	Cochin	Plague	14.X.40
SHANGHAI	Hongkong	Cholera*	27.IX.40
EGYPT	Irak: Amarah Prov.	Smallpox*	15.X.40
STRAITS SETTLEMENTS	Macao	Cholera*	12.IX.40
HONGKONG	Macao	Cholera*	11.IX.40
NETHERLANDS INDIES	Hongkong	Cholera*	4.IX.40
	Macao	Cholera*	6.IX.40
IRAN	Bombay	Cholera	4.IX.40
SARAWAK	Hongkong	Cholera*	27.IX.40
THAILAND	Burma	Cholera*	14.IX.40
	Calcutta	Cholera*	23.IX.40
	Calcutta	Smallpox*	23.IX.40
	Shanghai	Cholera*	12.IX.40
	Hongkong	Cholera*	12.IX.40
	Macao	Cholera*	11.IX.40
	Swatow	Cholera*	12.IX.40

MESURES RAPPORTÉES. — RESTRICTIONS WITHDRAWN.

<i>Prises par :</i>	<i>Contre :</i>	<i>Maladie :</i>	<i>Prises le :</i>	<i>Rapportées le :</i>	<i>Disease :</i>	<i>Against :</i>	<i>By :</i>
			<i>Imposed on :</i>	<i>Withdrawn on :</i>			
BORNÉO SEPTENTR. BRITANNIQUE	Hong-Kong	Variole**	29.III.40	30.IX.40	Smallpox**	Hongkong	BRITISH NORTH BORNEO
CEYLAN	Bangkok	Peste	1.IV.40	24.VIII.40	Plague	Bangkok	CEYLON
	Bangkok	Variole	1.VIII.40	23.IX.40	Smallpox	Bangkok	
	Bombay	Variole	26.I.40	19.VIII.40	Smallpox	Bombay	
	Calcutta	Variole	7.II.40	12.IX.40	Smallpox	Calcutta	
	Calcutta	Peste	25.V.40	21.X.40	Plague	Calcutta	
	Cochin	Peste	1.IV.40	17.VIII.40	Plague	Cochin	
ETABLISSEMENTS DES DÉTROITS	Karatchi	Choléra	27.VII.40	20.IX.40	Cholera	Karachi	STRAITS SETTLEMENTS
	Rangoun	Variole**	2.VIII.40	20.IX.40	Smallpox**	Rangoun	
ÉTATS MALAIS FÉDÉRÉS	Bombay	Variole	25.I.40	26.X.40	Smallpox	Bombay	FEDERATED MALAY STATES
	Karatchi	Choléra	31.VII.40	23.IX.40	Cholera	Karachi	
	Rangoun	Variole	6.IX.40	23.IX.40	Smallpox	Rangoun	
INDES NÉERLANDAISES	Karatchi	Choléra	30.VII.40	20.IX.40	Cholera	Karachi	NETHERLANDS INDIES
	Vizagapatam	Choléra	19.VII.40	27.IX.40	Cholera	Vizagapatam	
IRAK	Ports de l'Inde	Choléra	1.VIII.40	21.X.40	Cholera	Ports of India	IRAQ
SARAWAK	Bangkok	Peste	22.II.40	27.IX.40	Plague	Bangkok	SARAWAK

§ Certificat de vaccination exigé. — Vaccination certificate required.

* Suspect. — Suspected.

Abonnement annuel (franco) Fr. suisses 25.—
Le numéro Fr. suisse 0.50

Annual subscription (post free) 25/— \$6.25
Single numbers 6d. \$0.15